



ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

РАСПОРЯЖЕНИЕ

от 27 сентября 2017 г. № 2061-р

МОСКВА

О подписании Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Туркменистана о сотрудничестве в области сельского хозяйства

В соответствии с пунктом 1 статьи 11 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" одобрить представленный Минсельхозом России согласованный с МИДом России и другими заинтересованными федеральными органами исполнительной власти и предварительно проработанный с Туркменистанской Стороной проект Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Туркменистана о сотрудничестве в области сельского хозяйства (прилагается).

Поручить Минсельхозу России провести переговоры с Туркменистанской Стороной и по достижении договоренности подписать от имени Правительства Российской Федерации указанное Соглашение, разрешив вносить в прилагаемый проект изменения, не имеющие принципиального характера.

Председатель Правительства
Российской Федерации



Д.Медведев

СОГЛАШЕНИЕ
между Правительством Российской Федерации
и Правительством Туркменистана о сотрудничестве
в области сельского хозяйства

Правительство Российской Федерации и Правительство Туркменистана, далее именуемые Сторонами, осознавая важную роль сельского хозяйства в развитии национальной экономики и обеспечении продовольственной безопасности, учитывая взаимное желание развивать сотрудничество в области сельского хозяйства, согласились о нижеследующем:

Статья 1

Стороны в соответствии с законодательством государств Сторон развивают сотрудничество по следующим направлениям сельского хозяйства:

- земледелие;
- животноводство;
- ветеринария;
- селекция, семеноводство и племенное дело;
- мелиорация, ирригация и сельскохозяйственное орошение;
- переработка и торговля сельскохозяйственной продукцией;
- сельскохозяйственное машиностроение;
- научные исследования в области сельского хозяйства.

Другие направления сотрудничества могут быть определены дополнительно по договоренности Сторон.

Статья 2

Сотрудничество по направлениям сельского хозяйства, указанным в статье 1 настоящего Соглашения, осуществляется в следующих формах:

- обмен научными и инновационными достижениями в области сельского хозяйства;

- обмен передовой техникой и современными сельскохозяйственными технологиями;

разработка и реализация совместных инвестиционных сельскохозяйственных проектов;

участие в сельскохозяйственных и инновационных выставках-ярмарках, проводимых Сторонами;

разработка и внедрение инновационных технологий в области сельского хозяйства;

организация совместных научных конференций, семинаров и круглых столов в области сельского хозяйства;

обмен семенами и саженцами, животными, селекционным материалом;

защита и карантин растений, разработка и внедрение научных достижений по биологическим и химическим методам защиты растений;

выявление, локализация и борьба с трансграничными заболеваниями животных и растений, карантинными и особо опасными вредными организмами;

поддержка сельскохозяйственных предприятий и соответствующих хозяйственных структур в установлении прямых экономических связей;

подготовка и повышение квалификации кадров для сельского хозяйства.

Стороны по согласию также могут использовать другие формы сотрудничества, не противоречащие их национальному законодательству.

Статья 3

В отсутствие иных договоренностей Стороны самостоятельно несут расходы, связанные с выполнением своих обязательств по настоящему Соглашению.

Статья 4

В целях реализации отдельных положений настоящего Соглашения Стороны заключают соответствующие протоколы.

Статья 5

По согласию Сторон в настоящее Соглашение могут быть внесены изменения, оформляемые отдельными протоколами.

Статья 6

Настоящее Соглашение не затрагивает права и обязательства Сторон, вытекающие из других международных договоров, участниками которых являются их государства.

Статья 7

Возникающие между Сторонами спорные вопросы и разногласия, связанные с толкованием и применением положений настоящего Соглашения, разрешаются путем консультаций и переговоров между Сторонами.

Статья 8

Настоящее Соглашение заключается сроком на 5 лет и вступает в силу с даты получения по дипломатическим каналам последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу.

Действие настоящего Соглашения автоматически продлевается на последующие 5-летние периоды, если одна из Сторон не уведомит другую Сторону о своем намерении прекратить его действие в письменной форме по дипломатическим каналам не позднее чем за 6 месяцев до истечения соответствующего 5-летнего периода.

Совершено в г. " " 2017 г. в двух экземплярах, каждый на русском и туркменском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Правительство
Российской Федерации

За Правительство
Туркменистана